



Arxiu Històric Municipal d'Elx
Exposició

...



HORARIS

Dimarts a dissabte:

10.00 a 14.00 h

15.00 a 18.00 h

Diumenges i festius:

10.00 a 14.00 h

Dilluns tancat



2021 Likes

La cultura escrita i la seua difusió digital és l'objectiu d'aquesta exposició que uneix imatges i definicions de l'Arxiu Històric Municipal d'Elx i del seu patrimoni documental. Les lletres, manuscrites i impreses, ordenades seguint l'alfabet a manera de diccionari, formen part d'aquest conjunt expositiu que pot ser visitat, però també accessible des de dispositius digitals. Segles d'història a través d'una narrativa contemporània.

#HistòriaVsStories #ArxiuHistòricMunicipald'Elx #Ajuntamentd'Elx #CulturaSegura
#Enquadernació #pergamí #llibre #coberta

ORGANITZADOR



Ajuntament d'Elx



VISITES GUIADES

Dimecres: 11, 18 i 25 de Juny / 2 de Juliol a les 11.00 h

Inscripció prèvia: 966 658 210 (Màxim 10 persones)



Arxiu Històric Municipal d'Elx
Exposició

...



HISTORIA VS STORIES

EL ARCHIVO MUNICIPAL EN EL UNIVERSO ORDENADO DEL ALFABETO

Sala de Exposiciones Antigua Capilla de la Orden Tercera Franciscana

9 · JUNIO | 25 · JULIO | 2021



HORARIOS

Martes a sábado:

10.00 a 14.00 h

15.00 a 18.00 h

Domingos y festivos:

10.00 a 14.00 h

Lunes: cerrado



2021 Likes

La cultura escrita y su difusión digital es el objetivo de esta exposición que une imágenes y definiciones del Archivo Histórico Municipal de Elche y de su patrimonio documental. Las letras, manuscritas e impresas, ordenadas siguiendo el alfabeto a modo de pequeño diccionario, forman parte de este conjunto expositivo que puede ser visitado, pero también accesible desde dispositivos digitales. Siglos de historia a través de una narrativa contemporánea.

#HistoryvsStories #ArxiuHistòricMunicipald'Elx #Ajuntamentd'Elx #CulturaSegura

#Encuadernación #pergamino #libro #cubierta

ORGANIZA



Ajuntament d'Elx



VISITAS GUIADAS

Viernes 11, 18, y 25 de Junio / 2 de Julio a las 11:00 h

Inscripción previa: 966 658 210 (Máximo 10 personas)



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«A» Arca de las Tres Llaves / Arca de les Tres Claus

...



2021 Likes



ARCA DE LAS TRES LLAVES. A lo largo de la historia, el arca de las tres llaves ha tenido diferentes usos; entre ellos, guardar los principales documentos de la villa que certificaban sus derechos y privilegios; también, el dinero recogido en rentas e impuestos.

Esta arca es de madera forrada de metal, con tres cerraduras distintas. Cada llave la tenía una persona y era necesario que las tres estuvieran presentes para poder abrirla.

ARCA DE LES TRES CLAUS. Al llarg de la història, l'arca de les tres claus ha tingut diferents usos; entre ells, guardar els principals documents de la vila que certificaven els seus drets i privilegis; també, els diners recollits en rendes i impostos.

Aquesta arca és de fusta folrada de metall, amb tres panys diferents. Cada clau la tenia una persona i era necessari que les tres foren presents per a poder obrir-la.

#A #arcadelastresllaves #derechosyprivilegios #rentaseimpuestos
#arcadelestresclaus #dretsiprivilegis #rendesiimpostos



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«B» Breve / Breu

...



2021 Likes



BREVE. Documento emanado de la cancellería pontificia de menor solemnidad y extensión que la bula. Su contenido trata de asuntos de interés general o materia de fe, concesión de gracias o privilegios y, además de estar expedido por la cancellería apostólica, va autorizado con un sello del Papa.

Los breves que conservamos son relativos a la concesión de gracias y privilegios, como dispensas matrimoniales y permisos para erigir oratorios.

BREU. Document emanat de la cancelleria pontificia de menor solemnitat i extensió que la butlla. El seu contingut tracta d'assumptes d'interès general o matèria de fe, concessió de gràcies o privilegis i, a més, d'estar expedit per la cancelleria apostòlica, va autoritzat amb un segell del Papa.

Els breus que conservem són relatius a la concessió de gràcies i privilegis, com ara dispenses matrimoniales i permisos per a erigir oratoris.

#B #breve #bula #privilegios #cancilleriapontificia #pergamino
#breu #butla #privilegis #cancilleriapontificia #pergamí



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«C» Consueta

...



2021 Likes



de Leon. Duque de A



CONSUETA. Manuscrito que contiene una obra dramática con normas para su representación. Para los ilicitanos, el nombre de Consueta va ligado a la Festa d'Elx, ya que así se conoce al cuaderno que contiene la letra, la música y las indicaciones para la puesta en escena de este drama religioso que recrea la muerte, asunción y coronación de la virgen. La Consueta más antigua que se conserva completa es esta de 1709. Fue coplada por el presbítero Joseph Lozano y Rizo para sustituir a la anterior dañada en el saqueo del archivo municipal por las tropas borbónicas durante la guerra de Sucesión.

CONSUETA. Manuscrit que conté una obra dramàtica amb normes per a la seua representació. Per als il·licitans, el nom de Consueta va lligat a la Festa d'Elx, ja que així es coneix al quadern que conté la lletra, la música i les indicacions per a la posada en escena d'aquest drama religiós que recrea la mort, l'assumpció i la coronació de la verge. La Consueta més antiga que es conserva completa és aquesta de 1709. Va ser coplada pel prevere Joseph Lozano i Rizo per a substituir l'anterior danyada en el saqueig de l'arxiu municipal per les tropes borbòniques durant la guerra de Successió.

#C #consueta #festad'elx #patrimoniodelahumanidad
#patrimoniodelahumanitat



2021 Likes



DIPLOMA. Título expedido generalmente por una institución académica que certifica oficialmente la conclusión de algún nivel de estudios por parte de la persona que lo recibe.

El más antiguo que conservamos es este que lleva una orla miniada y corresponde al título de bachiller en Derecho Canónico de Alfonso de Salazar, fechado en Salamanca, el 1 de agosto de 1494. Pertenece a la colección de documentos de Pedro Ibarra.

DIPLOMA. Títol expedit generalment per una institució acadèmica que certifica oficialment la conclusió d'algun nivell d'estudis per part de la persona que el rep.

El més antic que conservem és aquest que porta una orla miniada i correspon al títol de batxiller en Dret Canònic d'Alfonso de Salazar, datat a Salamanca, l'1 d'agost de 1494. Pertany a la col·lecció de documents de Pere Ibarra.

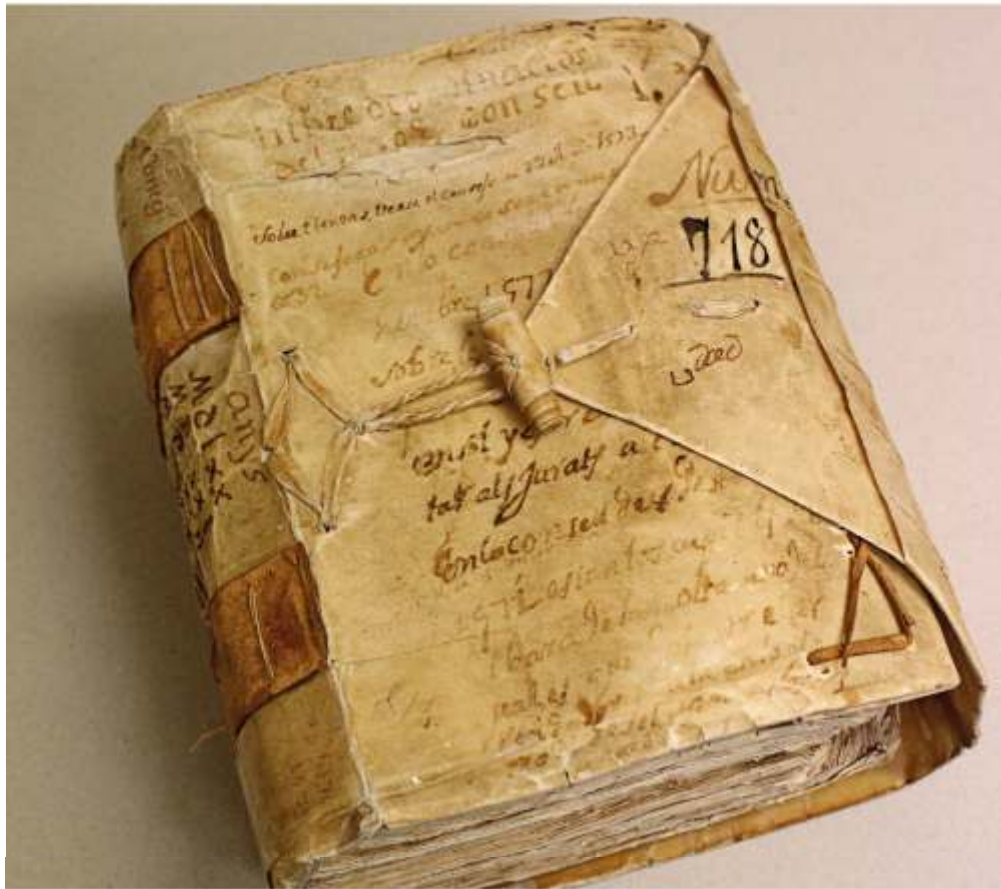
#D #diploma #título #decoraciónminiada #bachiller
#títol #decoracióminiada #batxiller



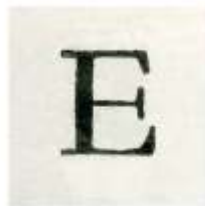
Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«E» Encuadernación / Enquadernació

...



2021 Likes



ENCUADERNACIÓN. Cubierta que se pone a los libros o cuadernos para protegerlos y para formar un volumen. La encuadernación más antigua es en pergamino, algunos de ellos reutilizados, y hay diferentes técnicas y adornos que completan esta cubierta.

Una de las formas más comunes de cubrir el libro es la denominada en cartera que prolonga la cubierta y cierra cubriendo la opuesta y todo el corte del libro de manera que protege los dos laterales. Lleva un botón de cierre, también de pergamino, además, refuerzo de piel en el lomo, y otras decoraciones consistentes en cosidos en pergamino en las cantoneras.

ENQUADERNACIÓ. Coberta que es posa als llibres o quaderns per a protegir-los i per a formar un volum. L'enquadernació més antiga és en pergamí, alguns d'aquests reutilitzats, i hi ha diferents tècniques i adorns que completen aquesta coberta.

Una de les formes més comunes de cobrir el llibre és la denominada en cartera que prolonga la coberta i tanca cobrint l'oposada i tot el tall del llibre de manera que protegeix els dos laterals. Porta un botó de tancament, també de pergamí, a més, reforç de pell en el llom, i altres decoracions consistentes en cosits en pergamí en les cantoneres.

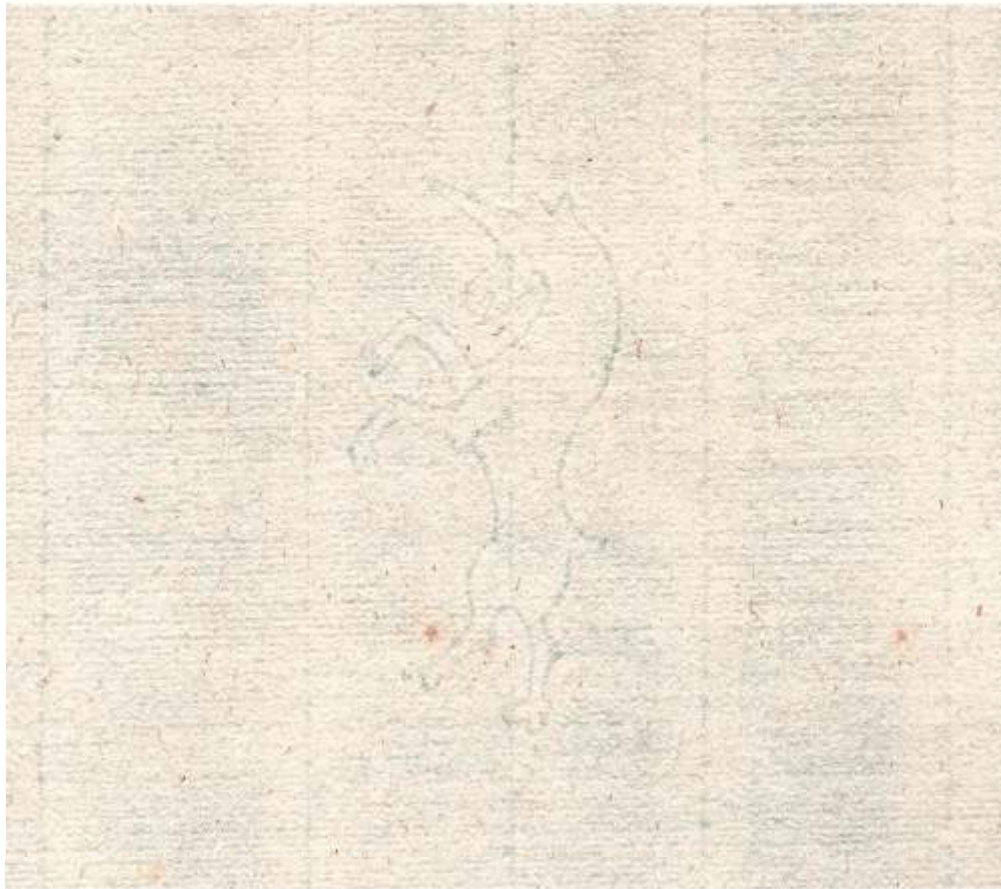
#E #encuadernación #pergamino #libro #cubierta
#enquadernació #pergamí #llibre #coberta



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«F» Filigrana

...



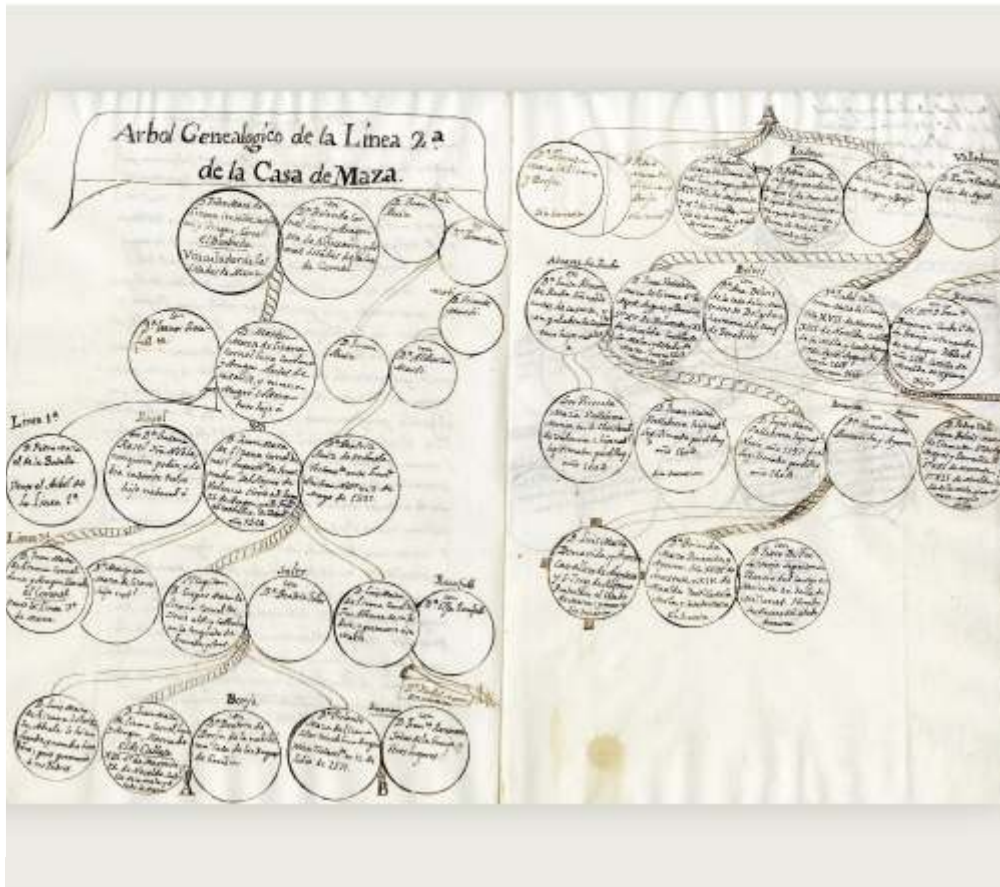
2021 Likes



FILIGRANA. También conocida como marca de agua, ya que es la marca que permanece en el proceso de fabricación del papel bien sea una letra, nombre, figura o símbolo, que ha sido delineado sobre la misma pasta del papel de tina mediante un hilo de cobre o latón y que se coloca en el fondo de la misma tina en el proceso de fabricación del papel. Tras este proceso se genera una marca en el papel visible al trasluz.

FILIGRANA. També coneguda com a marca d'aigua, ja que és la marca que roman en el procés de fabricació del paper bé siga una lletra, nom, figura o símbol, que ha sigut delineat sobre la mateixa pasta del paper de tina mitjançant un fil de coure o llautó i que es col·loca en el fons de la mateixa tina en el procés de fabricació del paper. Després d'aquest procés es genera una marca en el paper visible a contraluz.

#F #filigrana #marcadeagua #fabricaciódepapel #unicornio
#marcad'aigua #fabricaciódepaper #unicorn



2021 Likes



GENEALOGÍA. Trata del estudio de los orígenes de una persona, de sus ascendientes, y establece las relaciones de filiación y parentesco. Una de las consultas más habituales que se hacen en el archivo es para la realización del árbol genealógico.

Si eres de Elche o tus antepasados nacieron aquí, puedes encontrar información para hacer tu propio árbol.

GENEALOGIA. Tracta de l'estudi dels orígens d'una persona, dels seus ascendents, i estableix les relacions de filiació i parentiu. Una de les consultes més habituals que es fan en l'arxiu és per a la realització de l'arbre genealògic.

Si eres d'Elx o els teus avantpassats van néixer ací, pots trobar informació per a fer el teu propi arbre.

#G #genealogia #antepasado #árbolgenealógico #parentesco
#genealogia #avantpassats #arbrgenealògic #parentiu



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«H» Hoja de Papel / Full de Paper

...



2021 Likes



HOJA DE PAPEL. Cada una de las partes iguales que resultan al doblar el papel para formar el pliego en los libros. El papel es el soporte habitual de la escritura o la impresión del texto.

El papel fue inventado en China y los árabes lo trajeron a Europa, instalando la primera fábrica en Xàtiva en el siglo XII. El papel forma pliegos y cada uno de ellos compone una hoja. Las medidas de las hojas de papel están hoy en día normalizadas.

FULL DE PAPER. Cadascuna de les parts iguals que resulten en doblegar el paper per a formar el plec en els llibres. El paper és el suport habitual de l'escriptura o la impressió del text.

El paper va ser inventat a la Xina i els àrabs el van portar a Europa. Es va instal·lar la primera fàbrica a Xàtiva en el segle XII. El paper forma plects i cadascun d'ells compon un full. Les mesures dels fulls de paper estan hui dia normalitzades.

#H #hojadepapel #pliego #soportedeescritura
#fuldepaper #plec #suportd'escriptura



LOS SEÑORES DE ESTA ILUSTRE VILLA DE ELCHE,

Mandan que todos los Tenderos de Comestibles devan tener en sus Casas-Tiendas, para el Consumo y Abasto del Común de Vecinos de la misma, con presicion bajo la pena de sesenta sueldos por cada vez que les falte los Comestibles siguientes:

Generos de presisa Obligacion.	Generos que pueden tener voluntariamente para vender, sin incurrir en pena alguna.	
Vino.	Azafrán.	Todo genero de Legumbres.
Arroz.	Pimienta.	Fideos.
Azcyte.	Clavillos.	Garbanzos.
Bacalao.	Cancla.	Avellanas tostadas y crudas.
Sardinas, o Atún.	Cahamones.	Azucar.
	Miel.	Ajos, Seboilas, Plumas, Papel.
	Semola.	Almidón, Hilo de todos colores.

Cuyos Generos deberán vender à los precios que segùn los tiempos les fueren señalados por sus Mercedes, y con los Pesales y Medidas que les entregaren, y no de otro modo; debiendo tener este Arancel fixado en paraje público donde se pueda leer. Dado en Elche y Febrero 8 de 1721

Por Mandado de sus Mercedes

Antonio Gonzalez



2021 Likes



IMPRESO. Es el documento que ha sido confeccionado mediante una máquina de imprimir. La imprenta se inventó en 1440 por Gutenberg. Se utiliza para aquellos documentos de los que se van a editar numerosos ejemplares, en contraposición al manuscrito de los que solo hay un original, aunque puedan existir copias.

IMPRES. Es el document que ha sigut confeccionat mitjançant una màquina d'imprimir. La impremta es va inventar en 1440 per Gutenberg. S'utilitza per a aquells documents dels quals s'editaran nombrosos exemplars, en contraposició al manuscrit, dels quals només hi ha un original, encara que puguen existir-ne còpies.

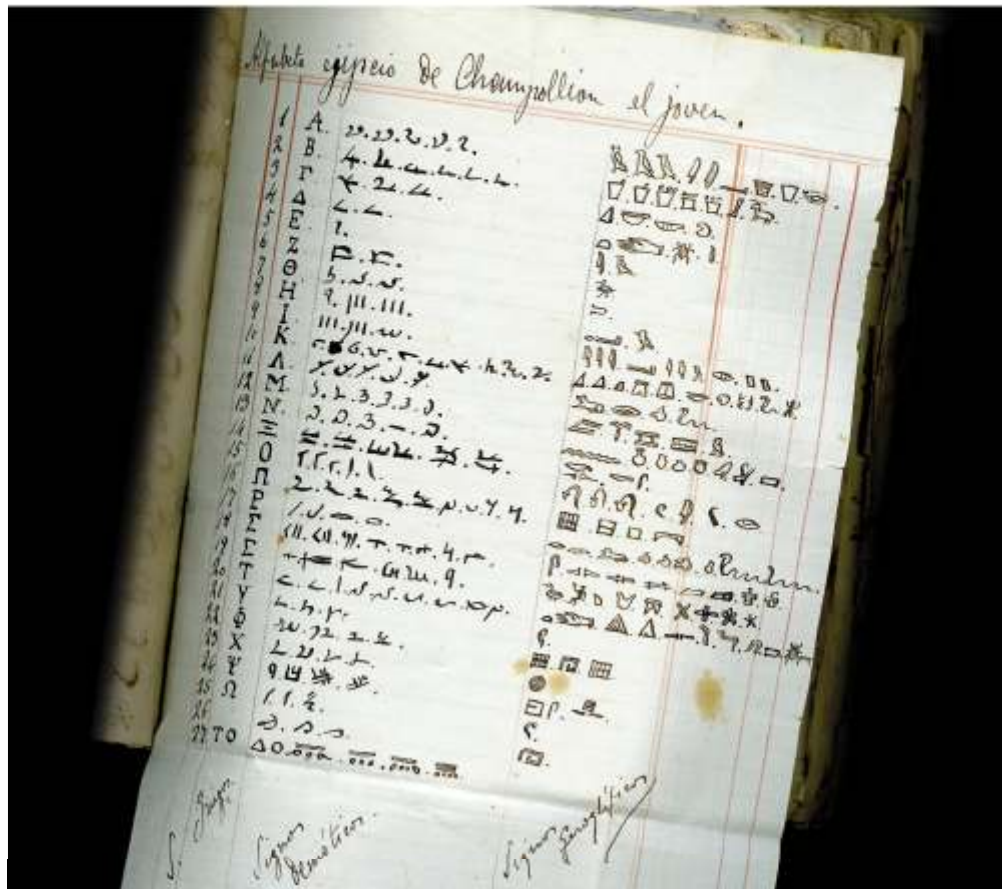
#Impreso #Imprenta #Gutenberg
#Imprés #Impremta



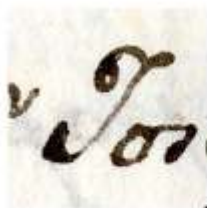
Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«J» Jeroglífico / Jeroglífic

...



2021 Likes



JEROGLÍFICO. Cada uno de los caracteres pertenecientes a la escritura jeroglífica, que representa las palabras con símbolos y figuras, en lugar de signos alfabéticos o fonéticos. Fue usado por los egipcios y otros pueblos de la antigüedad.

El descubrimiento, en 1799, de la piedra Rosetta, que contenía un decreto del faraón Ptolomeo V en tres escrituras diferentes (jeroglífica, demótica y griega) permitió, mediante su comparación, que los jeroglíficos fueran descifrados en 1822, gracias a los estudios de Jean F. Champollion.

JEROGLÍFIC. Cadascun dels caràcters pertanyents a l'escriptura jeroglífica, que representa les paraules amb símbols i figures, en lloc de signes alfabètics o fonètics. Va ser usat pels egipcis i altres pobles de l'antiguitat.

El descobriment, en 1799, de la pedra Rosetta, que contenia un decret del faraó Ptolemeu V en tres escriptures diferents (jeroglífica, demòtica i grega) va permetre, mitjançant la seua comparació, que els jeroglífics foren desxifrats en 1822, gràcies als estudis de Jean F. Champollion.

#J #escripturajeroglifica #pedrarosetta #simbolosyfiguras #champollion
#escripturajeroglifica #pedrarosetta #simbolsifigures



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«L» Libro de Actas / Llibre d'Actes

...



2021 Likes



LIBRO DE ACTAS. Libro de carácter oficial, con sus folios numerados y registrados, donde el secretario de un órgano colegiado copia, por orden cronológico, el texto de las actas aprobadas en que se recoge el desarrollo de sus asambleas, juntas o comisiones. La serie de libros de actas más características de la administración municipal son los libros d'ordinacions, libros de actas del Consell, mà de Consells, libros de Cabildo, de Ayuntamiento o de Ayuntamiento Pleno.

LLIBRE D'ACTES. Llibre de carácter oficial, amb els fulls numerats i registrats, on el secretari d'un òrgan col·legiat copia, per ordre cronològic, el text de les actes aprovades en què s'arreplega el desenvolupament de les seues assemblees, juntes o comissions. La sèrie de llibres d'actes més característiques de l'Administració municipal són els llibres d'ordinacions, llibres d'actes del Consell, mà de Consells, llibres de Cabildo, d'Ajuntament o d'Ajuntament Plé.

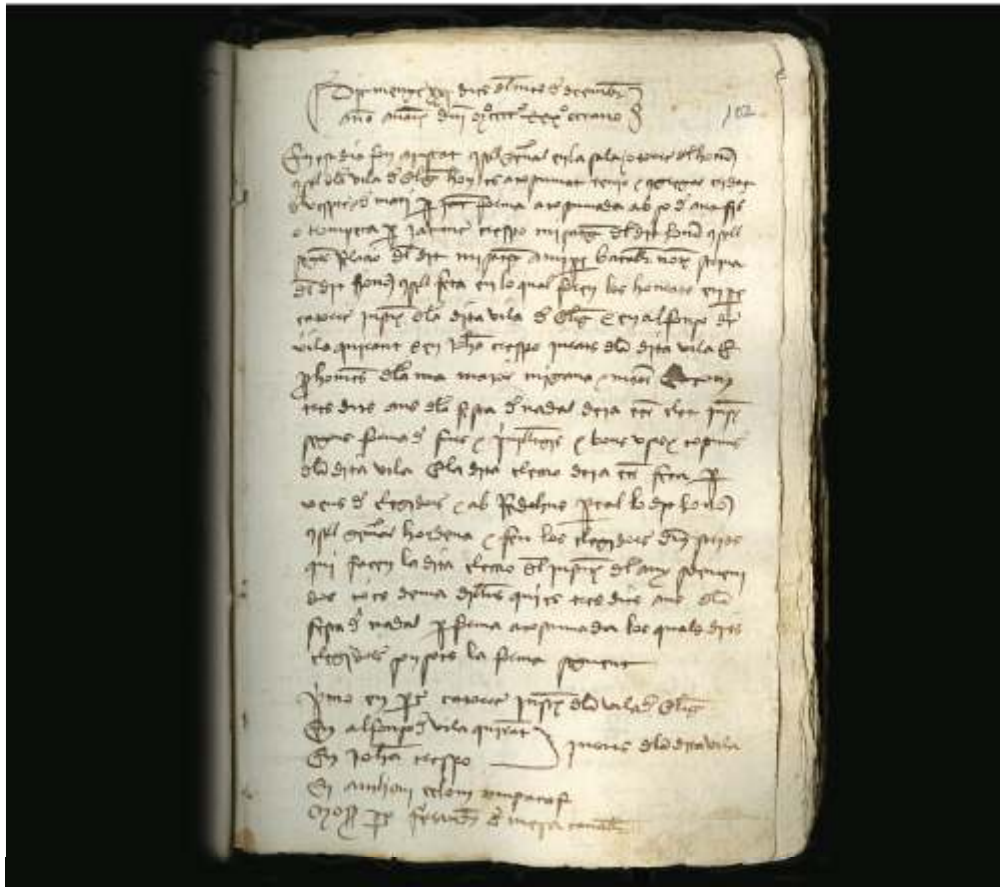
#L #librodeactas #cabildos #sesionesdelayuntamiento
#llibresd'ordinacions #reunionsdeconsell



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«M» Manuscrito / Manuscript

...



2021 Likes



MANUSCRITO. Documento escrito a mano con cualquier instrumento de escritura. La mayor parte de documentos del AHME están escritos a mano, con una pluma o cálamo y una grafía muy cursiva, aunque también hay documentos manuscritos de carácter solemne con una letra más cuidada. Por este motivo, cada documento escrito a mano es un ejemplar único.

MANUSCRIT. Document escrit a mà amb qualsevol instrument d'escriptura. La major part de documents de l'AHME estan escrits a mà, amb una ploma o càlam i una grafia molt cursiva, encara que també hi ha documents manuscrits de caràcter solemne amb una lletra més cuidada. Per aquest motiu, cada document escrit a mà és un exemplar únic.

#M #escrituraamano #grafia #manuscrito
#escripturaamà #grafia #manuscrit



no entuemos apartarles, ni de las excepciones opuestas a los mencionados titulos, documentos, y probanzas de que se vale la Parte del Excelentísimo Duque, passamos à demonstrar su insuficiencia, para justificar el dominio de las cosas que pretende, como parece hecha la mas devida, legal, y justa reflexion, sobre el contenido de cada uno de los referidos titulos, à vista de los particulares Privilegios concedidos à la Villa, y à su comun, en el siguiente modo.

TITULO PRIMERO.

EL DE LA DONACION REAL.

86 **P**Or este Real Titulo, no pudieron transferirse mas derechos, bienes, regalías, ni jurisdiccion, sino los que residian en el Real Patrimonio de sus Magestades, y de que segun el orden regular, podian disponer al tiempo de otorgar dicha Real donacion (79). Pues aunque como Reyes Soberanos, que no reconocieran superior en el Mundo, sino à Dios, se consideran dueños de quanto comprehenden sus Reynos, Ciudades, Villas, y Lugares de ellos, y de los bienes, y personas de sus Vassallos, esto deve entenderse del supremo dominio, y potestad para disponer de todo, y gobernarlo con la plenitud de su poder, y suprema jurisdiccion inherente à la Magestad de la Corona (80).

87 Mas no del ordinario dominio, y facultades que pertenecen à los hombres, y comunes de las Ciudades, Villas, y Lu-

F

ga-

(79)

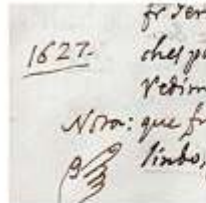
Ut plenè tradit Alvarez Valas. de Jur. Emphyteu. quæst. 6. per tot. & præcip. n. 40. Cancr. variar. part. 3. cap. 4. sub num. 57. & 58. ibi: Dominus Locum non habet plus juris in loco, quam Princeps, à quo jus est, causam habet. Et cum Princeps non habeat fundatam suam intentionem respectu Domini rerum sitarum intra Regnum, sive illum Oppidum sed tantum respectu jurisdictionis, & in part. 3. cap. 11. n. 32. per segg. & etiam in dist. part. 3. cap. 13. de Jur. Castellor. num. 147.

(80)

Ad tradita per Antunez Portug. in dist. trall. de Donat. Reg. & Part. 2. lib. 1. cap. 2. per tot. & in aliis locis.



2021 Likes



NOTA MARGINAL. Texto complementari de otro principal y que va colocado en uno de los márgenes laterales de una página. Quiere llamar la atención, resaltar o ampliar el significado de aquello a lo que acompaña.

Una manera muy utilizada de llamar sobre un texto determinado es dibujar una mano señalando aquello sobre lo que se quiere advertir.

NOTA MARGINAL. Text complementari d'un altre principal i que va col·locat en un dels marges laterals d'una pàgina. Vol cridar l'atenció, ressaltar o ampliar el significat d'allò a què acompanya.

Una manera molt utilitzada de crida sobre un text determinat és dibuixar una mà assenyalant allò sobre el que es vol advertir.

#N #notamarginal #llamada #señalar
#crida #assenyalar



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«O» Ordenación / Ordenació

...



2021 Likes



ORDENACIÓN. Una característica esencial de un archivo es que los fondos deben estar ordenados para su correcta recuperación y control. La ordenación es una tarea archivística integrada en la organización de los fondos, que consiste en relacionar unos elementos con otros de acuerdo con un criterio establecido de antemano, bien sea la fecha, las letras de alfabeto o los números. La ordenación de las cajas de legajos en las estanterías da lugar a la operación de instalación.

ORDENACIÓ. Una característica essencial d'un arxiu és que els fons han d'estar ordenats per a la seua correcta recuperació i control. L'ordenació és una tasca arxivística integrada en l'organització dels fons, que consisteix a relacionar uns elements amb uns altres d'acord amb un criteri establert per endavant, bé siga la data, les lletres d'alfabet o els números. L'ordenació de les caixes de lligalls en les prestatgeries dona lloc a l'operació d'instal·lació.

#O #ordenación #organizacióndefondos #tareasarchivísticas
#ordenació #organitzaciódefons #tasquesarxivístiques



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«P» Protocolo / Protocol

...



2021 Likes



PROTOCOLO. Es un libro que contiene la colección ordenada de escrituras matrices autorizadas durante un periodo de tiempo por un notario, que se formaliza en uno o varios volúmenes. Estas escrituras recogen los actos entre particulares que necesitan de la fe pública para tener carácter oficial. Pueden ser: compraventas, arrendamientos, testamentos, poderes y un sin número de documentos.

PROTOCOL. És un llibre que conté la col·lecció ordenada d'escriptures matrius autoritzades durant un període de temps per un notari, que es formalitza en un o diversos volums. Aquestes escriptures recullen els actes entre particulars que necessiten la fe pública per a tindre caràcter oficial. Poden ser: compravendes, arrendaments, testaments, poders i un seguit de documents.

#P #protocolosnotariales #notarios #fepública #escrituras
#protocolsnotarials #notaris #escriptures



2021 Likes



QUINTILLA. Estrofa formada por cinco versos de arte menor, generalmente octosílabos, de los cuales ninguno puede quedar suelto y no pueden rimar más de dos seguidos. Este género de la poesía tradicional fue, junto a las décimas, utilizado tanto para expresar cualquier sentimiento personal íntimo, como para narrar acontecimientos que hayan conmovido el interés general.

Estas quintillas fueron dedicadas a san Serapio, mártir mercedario, por el convento de la Merced de Elche en el año 1805.

QUINTET. Estrofa formada per cinc versos d'art menor, generalment octosíl·labs, dels quals cap pot quedar solt i no poden rimar més de dos seguits. Aquest gènere de la poesia tradicional va ser, juntament amb les décimes, utilitzat tant per a expressar qualsevol sentiment personal íntim, com per a narrar esdeveniments que hagen commogut l'interès general.

Aquests quintets van ser dedicades a sant Serapi, màrtir mercedari, pel convent de la Mercè d'Elx l'any 1805.

#Q #quintilla #impresso #poesiaditradicional #conventodelamerced
#quintet #imprès #poesiaditradicional #conventdelamerce



2021 Likes



RESTAURACIÓN. A lo largo del tiempo, diversos factores humanos, ambientales o biológicos, van degradando los documentos. La restauración es el conjunto de operaciones que vuelven a poner una pieza del patrimonio documental en un estado físico y funcional óptimo. Estas tareas permiten reparar la consistencia del documento y que se puedan conservar estables durante mucho más tiempo.

RESTAURACIÓ. Al llarg del temps, diversos factors humans, ambientals o biològics, van degradant els documents. La restauració és el conjunt d'operacions que tornen a posar una peça del patrimoni documental en un estat físic i funcional òptim. Aquestes tasques permeten reparar la consistència del document i que es puguin conservar estables durant molt més temps.

#R #restauracióndedocumentos #conservacióndocumental #patrimoniocultural
#restauracióndedocuments #conservacióndocumental #patrimoniocultural



2021 Likes



SELLO. El sello valida, da crédito y refuerza la autenticidad del documento. Consiste en la estampación con un utensilio o matriz que lleva los signos representativos e identificativos de una persona o de una institución. El estampado se hace sobre un material maleable (cera, lacre, plomo u otro metal), también en tinta y en seco, bien sobre un documento o pendiente de él.

SEGELL. El segell valida, dona crèdit i reforça l'autenticitat del document. Consisteix en l'estampació amb un utensili o matriu que porta els signes representatius i identificatius d'una persona o d'una institució. L'estampat es fa sobre un material mal·leable (cera, lacre, plom o un altre metall), també en tinta i en sec, bé sobre un document o pendent d'ell.

#S #sello #validación #estampación #autenticidaddeldocumento
#segell #validació #estampació #autenticitatdeldocument



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«T» Tejuelo / Teixell

...



2021 Likes



TEJUELO. Pieza de papel u otro material que, adherido al lomo de la unidad de instalación, se rotula con la signatura u otro elemento que lo identifique. La signatura está formada por una numeración correlativa o bien la combinación de letras, números y signos que indica la colocación y la localización en el depósito de cada una de las unidades de instalación. También es conocida como signatura topográfica. Las signaturas que la pieza tuvo antes en el mismo archivo se denominan *Olim*.

TEIXELL. Peça de paper o un altre material que, adherit al llom de la unitat d'instal·lació, es retola amb la signatura o un altre element que l'identifique. La signatura està formada per una numeració correlativa o bé la combinació de lletres, números i signes que indica la col·locació i la localització en el dipòsit de cadascuna de les unitats d'instal·lació. També és coneguda com a signatura topogràfica. Les signatures que la peça va tindre abans en el mateix arxiu es denominen *Òlim*.

#T #tejuelo #instalación #signatura #olim
#teixell #instal·lació #òlim



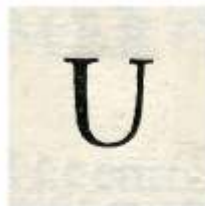
Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«U» Unidad de Instalación / Unitat d'Instal·lació

...



2021 Likes



UNIDAD DE INSTALACIÓN. Agrupación de unidades documentales homogéneas destinadas a su colocación en los depósitos. Pueden ser cajas, carpetas, legajos... Deben contar con una signatura unívoca que vendrá expresada en un tejuelo.

UNITAT D'INSTAL·LACIÓ. Agrupació d'unitats documentals homogènies destinades a la seua col·locació en els depòsits. Poden ser caixes, carpetes, lligalls... Han de comptar amb una signatura unívoca que vindrà expressada en un teixell.

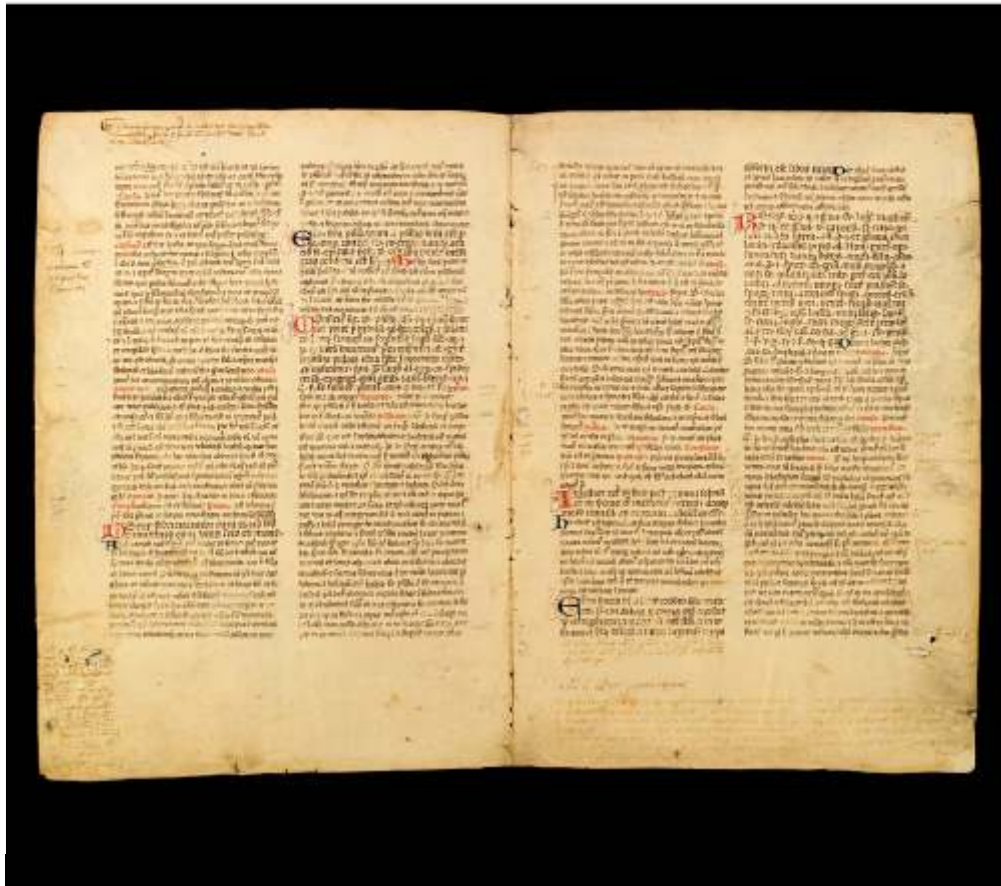
#U #unidaddeinstalación #cajas #legajos #carpetas #ordenación
#unitatd'instal·lació #caixes #lligalls #carpetes #ordenació



Arxiu_Històric_Municipal_d'Elx

«V» Vitela / Vitel·la

...



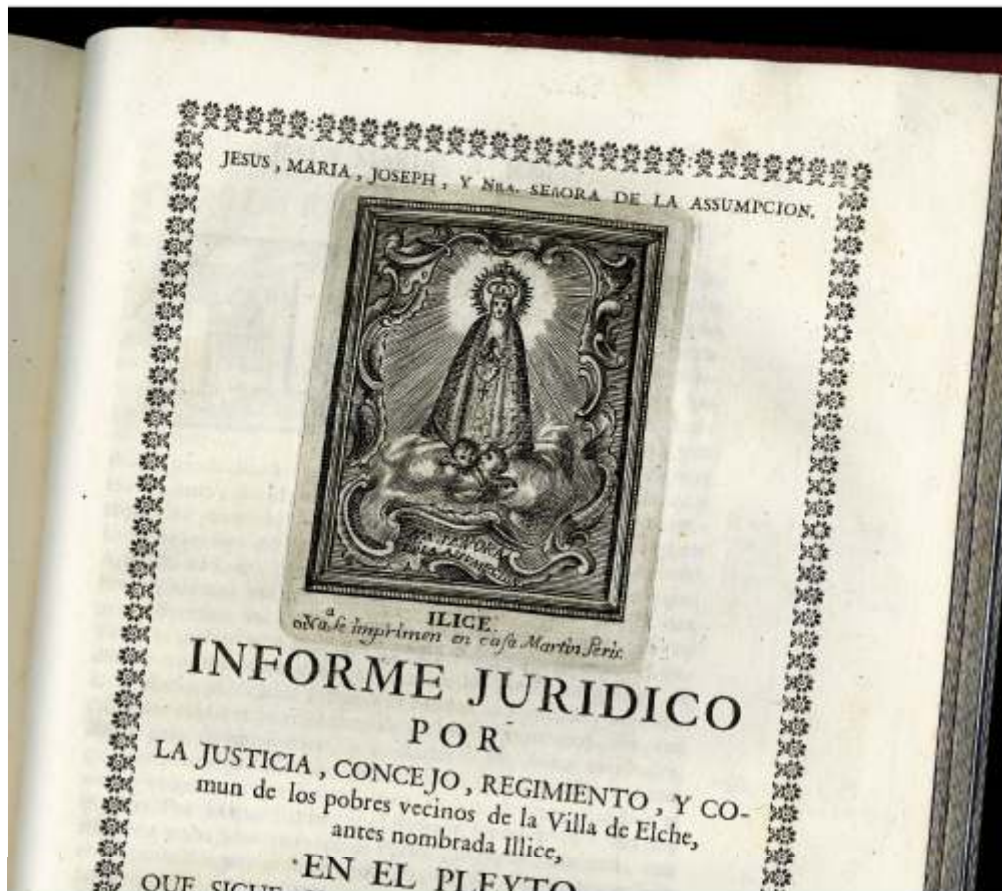
2021 Likes



VITELA. Pergamino fino y flexible obtenido de pieles de becerro recién nacido o nonato. Es frecuente su uso en la cancellería pontificia para documentos solemnes. El proceso de fabricación es el mismo que el del pergamino, curtiendo y trabajando la piel de cordero, oveja, cabra o animal similar (limpiada de pelo, estrada y encalada) y empleada como soporte de la escritura y el dibujo manuscritos, ya que su superficie es especialmente lisa, resistente y flexible.

VITEL·LA. Pergamí fi i flexible obtingut de pells de vedell nouat o nonat. És freqüent el seu ús en la cancelleria pontificia per a documents solemnes. El procés de fabricació és el mateix que el del pergamí, adobant i treballant la pell de corder, ovella, cabra o animal similar (netejada de pel, estrada i blanquinada) i emprada com a suport de l'escriptura i el dibuix manuscrits, ja que la seua superfície és especialment llisa, resistent i flexible.

#V #vitela #pergamino #cancelleriapontificia
#vitel·la #pergamí #cancelleriapontificia



2021 Likes



XILOGRAFÍA. Técnica para grabar utilizando un bloque de madera en relieve. Los grabados más antiguos que aparecían como ilustraciones en los libros se hacían con esta técnica en madera de boj.

XILOGRAFIA. Técnica per a gravar utilitzant un bloc de fusta en relleu. Els gravats més antics que apareixien com a il·lustracions en els llibres es feien amb aquesta tècnica en fusta de boix.

#xilografia #grabado #ilustración
#xilografia #gravat #il·lustració